FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

Province Quebec — District No. 168 — S. District No. 25 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 — {in / dans} Ville Longue Pointe — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page Vingt-Cinq — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Joseph E. Forest — {Enumerator. / Recenseur.} 15 Juin

Dist. 168 — Jun 21

CINQUIE DU

Lins. Lignes.	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					
	Dwelling House.	Family household or institution.	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.)	Year of immigration if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employe.	Working on own account.	State where person is employed, as "on farm," "in mine," "in factory," "in drug store," "in shoe store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade.	Date of earnings per hour, if reported by the hour.—Cents.	Upon life.	Against accident or disease.	Cost of insurance during current year.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education in 1910 of persons over 16 years of age at College, University or Technical School.	Blind.
	Numéro de la maison.	Famille, ménage ou institution.	Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année de l'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions).	Mentionner où la personne est employée, comme "à la ferme," "à la mine," "à la fabrique," "à la boutique," "à la pharmacie," etc.	Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines à d'autres emplois qu'à l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant d'emplois supplémentaires ou divers, de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Taux du gain par heure s'il a été payé à l'heure.—Centins.	Par la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance dans l'année courante.	Mois de scolarité à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en 1910 de personnes âgées de plus de 16 ans, au Collège, à l'Université ou à l'école technique.	Aveugle.
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38
1			Wilson Mary	Rue Notre Dame	F	Soeur	V	Juillet	1850	60	Angleterre	1909		Anglaise	Américaine	Church of Eng	Ménagère	2-3-33				Tient la maison	52			50	1000						ou	ou	a		
2			Sparey Richard	" " "	M	Fils	C	Août	1890	21	"	"		Anglais	Américain	Church of Eng	ouvrier	6-6-33																ou	ou	a		
3			" Alida	" " "	F	Fille	C	Nov	1893	17	E U	"		Anglaise	Américaine	Church of Eng	aucune	33				du ménage	52			50			50¢				ou	ou	a		
4			" John	" " "	M	Fils	C	Juillet	1896	14	E U	"		Anglais	Américain	Church of Eng	Ecole	Nil																ou	ou	a		
5			Wilson Sadie	" " "	F	Nièce	C	Août	1895	17	E U	"		Anglaise	Américaine	Church of Eng	"	Nil																ou	ou	a		
6	237	237	Campbell Andrew	" " "	M	Chef	M			38	E U	1908		Américain	Américain	Church of Eng	Forgeron	Nil		S		Fabrique d'Engins	52		55		1000		25¢				10	ou	ou	a		
7			" Lily	" " "	F	Epouse	M	Fev	1877	34	E U	1908		Américaine	Américaine	Church of Eng	Aucune	Nil																ou	ou	a		
8			" William	" " "	M	Fils	C	28 Fev	1904	7	E U	1908		Américain	Américain	Church of Eng	Ecole	Nil																ou	ou	a		
9			" Frances	" " "	F	Fille	C	Août	1907	3	E U	1908		Américaine	Américaine	Church of Eng	"	Nil																		a		
10	236	236	Gariepy Henry	" " "	M	Chef	M	Juin	1869	41	E U	1908		Américain	Canadien Français	R Cath	Ingenieur	11-5-09		S		Contremaitre Forgeron	52		55		1000		50¢	25	00	90.00		ou	ou	a		
11			" Rosa	" " "	F	Epouse	M	Janv	1871	40	E U	1908		Américaine	Américaine	R Cath	Aucune	Nil																	ou	ou	a		
12			" Clarence	" " "	M	Fils	C	Août	1893	17	E U	1908		Américain	Américain	R Cath	Journalier	1-6-10		S			52		60		1000							ou	ou	a		
13			" Arthur	" " "	M	Fils	C	Août	1895	15	E U	1908		Américain	Américain	R Cath	Garçon de Bur	Nil		S		Bureau	52		55		1000							ou	ou	a		
14			" Lilianne	" " "	F	Fille	C	Juin	1901	9	E U	1908		Américaine	Américaine	R Cath	Ecole	Nil																ou	ou	a		
15			" Mildred	" " "	F	Fille	C	Août	1907	3	E U	1908		Américaine	Américaine	R Cath		Nil																10	ou	ou	a		
16	237	237	Coppenberg Henry	" " "	M	Chef	M	Fev	1878	32	Belgique	1908		Belge	Américain	R Cath	Mecanicien	Nil		S		Fabrique d'Engins	52		55		1000			1000.00	52	90.00		ou	ou	a		
17			" Rieny	" " "	F	Epouse	M	Juin	1885	25	E U	1908		Américaine	Américaine	R Cath	Aucune	Nil																	ou	ou	a		
18			" Catherine	" " "	F	Fille	C	Juin	1907	3	E U	1908		Américaine	Américaine	R Cath		Nil																	ou	ou	a		
19			" Riens	" " "	F	Fille	C	Août	1909	1	Qué			Américaine	Canadien Français	R Cath		Nil																		a		
20	238	238	Shacklord William	" " "	M	Chef	M	1 Fev	1862	49	E U	1905		Américain	Américain	Presbytérien	Contremaitre	3-3-22		S		Forgeron	52		55		1000		60¢	1000.	52	60.00		ou	ou	a		
21			" Isabelle	" " "	F	Epouse	M	8 Dec	1867	43	E U	1905		Américaine	Américaine	Presbytérien	aucune	Nil																	ou	ou	a		
22			" Edith	" " "	F	Fille	C	26 Nov	1887	21	E U	1905		Américaine	Américaine	Presbytérien	Aucune	Nil																	ou	ou	a		
23			" William	" " "	M	Fils	C	23 Août	1897	13	E U	1905		Américain	Américain	Presbytérien	Ecole	Nil																10	ou	ou	a	75	
24	239	239	Cormier James	" " "	M	Chef	M	24 Juin	1880	30	E U	1906		Américain	Américain	R Cath	Contremaitre	3-3-33		S		Mecanicien	52		60		1000		35¢					ou	ou	a		
25			" Eva	" " "	F	Epouse	M	10 Avril	1887	24	Qué			Canadienne Française		R Cath		Nil																	ou	ou	a		
26	281	237	Turner Edward	" " "	M	Chef	M	24 Fev	1887	24	Angleterre	1909		Anglais	Anglais	Church of Eng	Ingenieur	6-2-33		S		Fabrique d'Engins	52		55		1000							ou	ou	a		
27			" Dorothy	" " "	F	Epouse	M	18 Avril	1886	25	Ecosse	1909		Ecossaise	Ecossaise	Church of Eng		Nil																	ou	ou	a		
28			" Daryl	" " "	M	Fils	C	11 Fev	1907	4	Ephraim Qué	1909		Anglais	Anglais	Church of Eng		Nil																			a		
29			" Nancy	" " "	F	Fille	C	30 Mai	1910	1	Qué			Anglaise	Canadienne	Church of Eng		Nil																			a		
30	283	239	Anstiss John	" " "	M	Chef	M	Avril	1864	47	Irlande	1882		Irlandais	Irlandais	Church of Eng	Agent	7-4-05		S		Acheteur Fabrique	52		55		1000		35¢					ou	ou	a		
31			" Mary	" " "	F	Epouse	M	Dec	1863	47	Ont			Ecossaise	Canadienne	Presbytérien	Aucune	Nil																	ou	ou	a		
32			" Annie	" " "	F	Fille	C	Janv	1887	23	"			Irlandaise	Canadienne	Presbytérien	Aucune	Nil																	ou	ou	a		
33	282	239	Southern Fred	" " "	M	Chef	M	Dec	1876	34	Angleterre	1907		Anglais	Anglais	Church of Eng	Constable	3-6-10		S		Park	52		55		1000							ou	ou	a		
34			" Rose	" " "	F	Epouse	M	Oct	1876	34	"	1907		Anglaise	Anglaise	Church of Eng	Aucune	Nil																	ou	ou	a		
35			" Doris	" " "	F	Fille	C	Juin	1902	8	"	1907		Anglaise	Anglaise	Church of Eng	Ecolier	Nil																6	ou	ou	a		
36			" Liselle	" " "	F	Fille	C	Fev	1904	7	"	1907		Anglaise	Anglaise	Church of Eng	Ecole	Nil																6	ou	ou	a		
37			" Shirley	" " "	M	Fils	C	Fev	1905	6	"	1907		Anglais	Anglais	Church of Eng	Aucune	Nil																	non	non	a		
38			Steel Wallis	" " "	M	Chambreur	C			34	Qué			Anglais	Canadien	Church of Eng	Journalier	1-9-00		S			52		60		1000							ou	ou	a		
39			Carries Clara	" " "	F	Chambreuse	C			19	Qué			Français	Canadien	R Cath	Caissier	3-9-10		S		Park	52		60		1000							ou	ou	a	75	
40	285	240	Duval Théophil	" " "	M	Chef	M	Fev	1875	36	Qué			Français	Canadien	R Cath	Menuisier	1-6-03		S		Construction	50				1000			1000.	50	16.00		ou	ou	a		
41			" Alice	" " "	F	Epouse	M	Avril	1877	32	Qué			Française	Canadienne	R Cath	Maison	3-6-09			Ve	de fermes	52											ou	ou	a		
42			" Germaine	" " "	F	Fille	C	15 Juin	1904	4	"			Française	Canadienne	R Cath	Aucune	Nil																		a		
43			" Thomas	" " "	M	Fils	C	Fev	1909	2	"			Française	Canadienne	R Cath		Nil																		a		
44			Lepine Eugene	" " "	M	Pensionnaire	C	13 Nov	1884	26	"			Française	Canadienne	R Cath	Agent	12-6-07		S		d'assurance	52		60		500.00							ou	ou	a	75	
45			Campbell Wm Jr	" " "	M	Pensionnaire	C	24 Mai	1878	33	E U			Américain	Américain	R	Chaudronnier	6-6-41		S		Fabrique d'Eng	52		55		936							ou	ou	a		
46			Emond Edouard	" " "	M	Pensionnaire	V	Août	1868	42	E U			Français	Américain	R Cath	Ingenieur	9-6-46		S		Mecanicien	52		55		1000.00							ou	ou	a	75	
47			Guest Clement	" " "	M	Pensionnaire	C	Fev	1878	33	Angleterre			Anglais	Anglais	Church of Eng	Balayeur de Cabinet	6-30		S		Fabrique de Fonte	52		55		1144		42¢					ou	ou	a		
48			Edouard Emond	" " "		Petit enfant	C			19	Qué			Français	Canadien	R Cath	Apprenti Ingenieur	8-6-10		S		Mecanicien	52		55		1352							ou	ou	a	75	
49			Constant Mary	" " "	F	Employée	M	23 Nov	1884	26	Qué			Française	Canadienne	R Cath	Servante	2-4-07		S		aux generaux	52		60		780							ou	ou	a		
50	284	241	Thompson David	" " "	M	Chef	C	Juin		31	Ecosse	1907		Ecossais	Ecossais	Presbytérien	Contremaitre	3-3-00		S		Scierie	52		55		1000							ou	ou	a		